

# 업데이트

## 코로나바이러스 감염증-19 (COVID-19) 긴급 상황 시의 EHSD 서비스

EHSD는 COVID-19 보건 위기 동안 Contra Costa를 지원하는 데에 헌신합니다. EHSD 공공 로비활동 접근이 제한되는 동안, 본 기관은 귀하와 귀 가정에 필수적인 서비스 배달을 지속합니다.

### 적합한 개인 및 가정을 위한 자산 조사 수당 프로그램:

CalFresh는 식료품 예산을 위한 보충 지원을 제공합니다. 경감 사유가 있는 일부 가정은 신속한 보조금 수령 여부 결정에 적합할 수도 있습니다.

Medi-Cal은 의사 방문 및 병원 관리를 포함한 핵심적인 의료 혜택 일체를 제공합니다.

CalWORKs에는 19세 미만 아동이 있는 가족들이 취업하여 자급자족할 수 있도록 돕기 위해 재정 지원, 취업 서비스, 노숙자 지원, 보육 및 기타 지원 서비스를 포함합니다.

이 프로그램을 신청하려면 [MyBenefitsCalWIN.org](http://MyBenefitsCalWIN.org)에 접속해 수당을 신청하고 갱신하십시오. 더 많은 정보를 원하시면 [www.ehsd.org](http://www.ehsd.org)에 방문하거나 (925) 957-5647 또는 (925) 957-5648(스페인어)에 전화해 도움을 받으십시오.

### 성인 수당 프로그램

일반 지원(General Assistance)은 자력 또는 공공 자금이나 보조 프로그램으로 지원 받지 못하는 저소득층 성인들에게 일시적인 구제금 및 지원을 제공합니다. 더 많은 정보를 원하시면 다음의 일반 지원 부서로 전화 주십시오.

- 동부 카운티: 4545 Delta Fair Boulevard  
Antioch, CA 94509 (925) 608-5990
- 중부 카운티 400 Ellinwood Way  
Pleasant Hill, CA 94523 (925) 521-5001
- 서부 카운티 1305 Macdonald Avenue  
Richmond, CA 94801 (510) 942-3670

### 고령자, 장년층 및 장애인을 위한 서비스

가정 내 지원 서비스(In-Home Supportive Services, IHSS)는 지원없이 자신의 집에서 안전하게 지낼 수 없는 적합한 노인, 시각장애인 및 장애인의 서비스 지급을 지원합니다. 장애 아동 또한 IHSS 지원 대상으로 적합합니다. (925) 229-8434에 전화해 지원하십시오.

정보 및 보조(Information and Assistance, I&A)전화 상담 서비스는 연장자, 장애가 있는 성인 및 간병인이 정보, 다른 서비스 소개 및 문제 해결을 위한 지원을 받을 수 있도록 전문 사회복지사들과 상담할 수 있도록 해줍니다. 이에 접근하기 위해서는, 주민인 경우 수신자 부담인(800) 510-2020에 전화 주십시오. 휴대폰을 사용하거나 Contra Costa 밖의 발신자의 경우 (925) 229-8434에 전화를 주시면 됩니다. 청각 장애가 있는 주민께서는 (925) 602-4198에 전화 주십시오.

저희의 성인 보호 서비스(Adult Protective Services, APS) 프로그램은 노인 또는 비독립적인 성인의 학대 및 방임에 관련된 전화를 수신하며 자문 응답기를 가지고 있습니다. 학대에는 신체적 학대, 방임, 금전적 학대, 유기, 분리 또는 납치가 포함될 수 있습니다. 의심되는 또는 실제 노인 학대를 신고하려면 수신자 부담 APS (877) 839-4347 또는 County 밖에서 발신하는 경우 (925) 602-4179로 전화하십시오.

뒷면에  
더 많은  
서비스가 나와  
있습니다.



## 아동을 위한 예방 및 보호 서비스

Contra Costa 청년 연속 서비스는 가출했거나, 쫓겨났거나, 가정이 불안정한 14-21세의 청년에게 무료 및 봉사 서비스를 제공합니다. 이를 **이용하려면**, (800) 610-9400에 전화하거나 [homelessprogram@hds.cccounty.us](mailto:homelessprogram@hds.cccounty.us)로 이메일을 보내주십시오.

**아동 학대 신고(Child Abuse Reporting)**는 Contra Costa에 거주하는 아동의 신체적, 성적, 감정적 학대, 착취, 방임과 관련한 전화 서비스를 연중무휴 이용 가능합니다. **의심되는 또는 실제 아동 학대를 신고하려면**, 상담 전화 서비스인 (877) 881-1116에 전화 주십시오.

본 기관의 **아동 및 가정 서비스 부서(Children and Family Services Bureau)**는 위급 활동을 위한 소년 법원과 일하고, 위탁 아동 배치를 모니터링하며, 법원 관할 하 가족이 아동을 지키거나 아동과 재결합할 자원을 제공하고, 긴급 위탁 장소로 친척들에게 연락하며 위탁 아동의 안전과 건강을 유지할 서비스를 제공하는 것을 포함하는 서비스를 지속하고 있습니다. 주민들은 **이러한 필요를 위해** 자신의 사회 복지사에게 지속해서 연락할 수 있습니다.

## 이용 가능한 다른 서비스

본 기관의 **사회 서비스 신속 대응팀(Social Services Rapid Response Team, SSRRT)**은 2020년 3월 23일 월요일 시작됩니다. SSRRT는 COVID-19에 영향을 받은 개인과 가족의 즉각적인 필요를 충족하기 위한 사회 서비스 지원과 자원의 결합을 제공할 것입니다. 이 팀은 기존의 프로그램과 지역사회 단체와 협력할 것입니다. **더 많은 정보를 원하시면** [4OurFamilies@ehsd.cccounty.us](mailto:4OurFamilies@ehsd.cccounty.us)로 이메일 주십시오.

**인력 개발원(Workforce Development Board, WDB)**은 구직자와 사업체에 이메일과 전화를 통해 서비스를 제공하며, [www.wdbccc.com](http://www.wdbccc.com)에 이용 가능한 추가적 자원을 포스팅합니다. [wdb@ehsd.cccounty.us](mailto:wdb@ehsd.cccounty.us)로 이메일 주십시오.

**KEYS 자동차 대출 프로그램(KEYS Auto Loan Program)**은 소개를 요청하기 위해 **적임 담당자에게 연락**을 취할 수 있는 적합한 CalWORKs 참여자에게 저금리대출을 제공합니다.

**공유의 계절(Season of Sharing)**은 다른 자원을 통해 충족되지 않은 긴급한 필요가 있는 개인 및 가족에게 1회의 단회성 재정 지원을 제공합니다. 공유의 계절(Season of Sharing)은 예기치 않은 분명한 위기를 겪고 있으며, 중간 소득을 보유하고 지난 5년 간 공유의 계절 프로그램의 혜택을 받을 적이 없고, 또 다음 카테고리 중 하나에 부합하는 주민에게 도움을 제공합니다. 56세 이상의 노인, 미성년 아동의 양육자, 장애인, 참전 용사, 위탁 청소년, 가정 폭력 피해자. **신청 방법:**

- CalWORKs를 받고 있는 가정은 공유의 계절(Season of Sharing) 원조에 지원하기 위해 그들의 EHSD 적합성 담당자에게 연락을 취할 수 있습니다.
- 이외 다른 공유의 계절(Season of Sharing) 지원자들은 전화 상담 서비스(925) 521-5065에 전화해 적합성 여부 판단 및 지원 보조를 받아야 합니다.
- 적합한 주민은 다른 기관에 소개 되거나 전화 상담 서비스 직원에게 지원을 받을 수도 있습니다.

**저소득 가정 에너지 지원 프로그램(Low-Income Home Energy Assistance Program, LIHEAP)**은 연방 빈곤 가이드라인의 100% 미만 소득을 보유한 사람들에게 에너지 빌을 위한 재정적 보조를 제공합니다. (925) 681-6380번으로 전화하여 지원하십시오.

## 파트너 기관 자원(Partner Agency Resources)

**Contra Costa 위기 관리 센터(Crisis Center, 211)**는 Contra Costa 주민들이 이용 가능한 자원을 찾아낼 수 있는 핵심 기관입니다.

**푸드뱅크(Food Bank)**는 웹사이트 [www.foodbankkccs.org/get-help/foodbycity.html](http://www.foodbankkccs.org/get-help/foodbycity.html)에서 이용 가능한 학교 급식소 위치 목록을 제공합니다.

또한 EHSD는 **출입국 관리 및 공과금(Immigration and Public Charge)**의 공동체 기관 및 파트너들과 일하고 있습니다. **더 많은 정보를 원하시면**, [www.ehds.org/charge](http://www.ehds.org/charge)에서 Immigration and Public Charge 페이지에 접속하십시오.

EHSD는 앞으로 몇 주간 지역사회에서 활동을 확대할 것입니다. 본 기관은 프로그램을 실행하며 정보를 배포하겠습니다.